

欽定剿平粵匪方略

欽定勦平粵匪方略卷二百八十八 壬戌年

正月十六日 己亥 袁甲三李世忠奏言官軍自攻

克天六後江浦縣城僅西北門外紮有賊營 臣

李世忠督率各隊於正月初二初三等日將北

門外賊營踏毀連夜合圍並令黃承恩龔銓潛

赴西門外求雨山賊壘相機招撫守賊劉元城

單玉功均願投誠內應初四日 臣李世忠親督

將弁分攻四門城上礮石紛落我軍驟難得手
忽見城上火起內應舉發總兵王茂先等帶隊
齊進城內之賊開門出戰我軍分投迎敵劉元
城等各帶降衆倒戈相向僞報王秦逆猶領悍
賊巷戰臣李世忠繞至賊後令兵勇開槍轟擊
秦逆爲亂軍所殲城賊搜殺殆盡內有僞王宗
操天福李長旺等賊目七十餘名江浦縣城卽

於初四日克復是日浦口九洲洲援賊徑撲東
南兩門我軍更番出戰賊卽敗退臣李世忠激
勵將弁乘勢進攻初五日齊抵浦口城下該逆
負嵎不出九洲洲老賊三四千人麕集來援臣
李世忠親督官軍奮勇衝擊賊向東北二門逃
竄城賊開門援應我軍豫伏濠邊乘勢搶偏遊
擊宋林等首先入城李元忠等帶隊繼進斃賊

一千餘名生擒三百餘名內有僞效天安林瑞
汶等四十餘名浦口卽於是日克復餘賊竄至
江邊我軍追擊淹斃無算臣等查江浦浦口爲
江北最要門戶自被該逆竄踞官軍屢攻未下
以致揚防喫重六合天長儀徵一帶悉遭蹂躪
江南大營受其牽掣幸賴

皇上天威將士用命乘勝進取連拔兩城裨金陵之

賊聞風喪膽實爲臣等始願所不及所有江浦
縣投誠內應之劉元城更名劉開良單玉功更
名單提方並頭目章星開均擬請以遊擊儘先
補用並

賞戴花翎頭目汪玉宏汪步才均擬請以都司儘先
補用並

賞戴花翎頭目余瑞林擬請以守備儘先補用並

賞戴花翎已革參將儘先遊擊廣東香山營千總龔
銓擬請開復原官並

賞加副將銜其餘在事出力員弁勇丁可否容
臣等
查明釋尤酌保出自

聖主鴻施再江浦浦口必須重兵扼守從此力掃九
洲賊氛廓清北岸方可進圖金陵
臣李世忠
祇此兵力未能分守現在揚防之兵足敷抽撥

應請

旨飭下都興阿邊派得力將領統帶大隊迅赴江浦
浦口紮營防守並爲進剿九洑洲之計現探和
含逆賊竄至全椒聲言圍攻滁全六合臣李世
忠擬卽派隊回滁嚴密防剿

袁甲三又奏言據降人黃朝棟稟稱前探張落
刑西竄係僞英王四眼狗所使並令逆首馬代

率土匪二千六百人會合張苗二逆撲犯各城
洪逆並允給苗逆銀十萬兩等語今克復江浦
見有洪逆僞示內云張苗兩股一由上游入豫
以犯鄂一由下游徑撲清淮扼踞蔣壩以阻臨
淮後路等情查現在江北定來天六及江浦浦
口均已克復該逆扼踞蔣壩無所施其伎倆儻
果以重利勾結苗逆上竄則楚豫均形喫重至

清淮爲裏下河門戶並恐另勾匪黨再圖竄突
應請

旨飭下河南湖北各巡撫派撥勁兵迎頭截擊並

飭令吳棠添兵嚴扼清淮要隘以免竄越再據李世

忠呈稱江浦城南三十里橋林地地方尙有賊營

四座烏江亦有賊營如將該兩處打通卽可直

抵和州與楚師會合臣已商令相機剿辦

袁甲三又奏言李世忠此次連克兩城著有勞績應如何

逾格優獎出自

聖裁至該提督豫約內應激勵兵勇共許犒賞銀二萬兩懇請酌撥給領查江浦浦口均係江北地方此項銀兩應由何處撥給伏候

諭旨指撥速解以勵軍心而固衆志

袁甲三又奏冒前奉

諭旨以金安清藉捐肥己擾累閭閻

飭令署漕督吳棠勒令該員迅赴臣營覈算捐款吳
棠奉到明文自必趕提押解不任狡展查金安
清本經勝保委辦江浙勸捐臣到皖後查其收
解款目稟報諸多不符且其稟送清摺於捐輸
正項內開銷局用薪水錢二萬三千九百餘串

顯係有意冒銷此項冒銷之款若俟定案後再行飭追誠恐有需時日金安清巧詐異常並恐有寄頓貲財情事聞該革員於承辦南北兩臺軍餉後在秦州開設銀號數處應請

旨飭下吳棠勒令金安清將侵挪捐項錢二萬三千餘串卽日呈繳臣營以充軍餉其餘虧挪正項共有若干俟算結後再行辦理奏入

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩袁甲三都興阿
李續宜彭玉麟李世忠曰江浦浦口現經克復必
須撥兵駐守以期力掃九洲賊氛廓清北岸進
圖金陵李世忠之軍現聞和含賊匪竄至全椒欲
攻六合全滁卽須派隊回滁防剿著都興阿就近
差派得力將領分撥大隊迅赴江浦浦口紮營防
守並爲進剿九洲之計賊以全力趨浙金陵老

巢勢必空虛下游黃彬等所帶師船亦應協力上
攻九狀洲並著都興阿酌量調遣袁甲三所奏江
浦城南三十里橋林尙有賊營四座烏江亦有賊
壘卽著李世忠乘勢迅圖掃蕩以與楚師會合並
著曾國藩飭催楊載福回營與彭玉麟所帶上游
水師及下游水陸會合規取金陵以爲擣穴揜渠
之計該大臣等務當竭力籌辦毋或失時頽郡情

形危急李續宜身任皖撫責無旁貸總兵吉順兵勇二千餘人現駐六安或卽令其率領所部援潁或另行抽撥楚軍赴潁而以吉順之兵防守六安卽著李續宜迅速酌辦廬郡賊援已斷梁園店埠機有可乘仍著袁甲三飭令都司褚開泰迅卽乘機進剿並將廬郡雙墩集敗匪速飭副將徐鵬探蹤堵擊其蔣凝學與多隆阿等分攻廬壽之兵亦

著李續宜飭催進取

上又命議政王軍機大臣傳諭官文嚴樹森鄭元善
吳棠曰據袁甲三奏克復江浦見貼有洪逆僞示
稱張苗兩股一由上游竄入河南再犯湖北一由
下游徑撲清淮扼踞蔣壩請飭嚴防等語皖北逆
匪經楚軍節次勦敗勢已窮蹙而陳逆素稱狡譎
其勾結張苗二逆欲乘虛分擾亦屬意中所有之

事著官文嚴樹森鄭元善各撥勁旅迎頭截擊儻
該逆尙未竄入楚豫卽飭進解潁州城圍力杜紛
竄以保完善之區現在天六等處業已克復雖不
慮其扼踞蔣壩而清淮門戶不可不嚴加防範並
著吳棠添兵堵剿毋使竄越袁甲三月片奏江浦
克復提督李世忠曾許犒賞銀二萬兩並稱已革
運司金安清前於皖省捐局擅用薪水錢二萬三

千九百餘串該革員現在泰州開設銀號數處請飭吳棠勒令如數呈繳各等語江浦爲江北要區現在旣經克復則犒賞自不可少卽著吳棠於江北先行如數籌撥交袁甲三轉給犒賞其金安清應繳之款吳棠卽勒令呈繳撥歸江北糧臺以清款項該革員泰州開設之銀號數處並著吳棠迅速嚴密查抄將金安清提解赴皖結算以昭覈實

上諭內閣曰江浦浦口兩城經李世忠於攻克天長
後乘勢進攻正月初四初五等日先後將兩城克
復辦理甚爲得手袁甲三調度有方著交部議敘
李世忠著交部從優議敘卽著將江浦城南一帶
城營乘勢一律掃蕩所有投誠內應之劉元城著
准其更名劉開良單玉功著准其更名單提方並
頭目章星開均著以遊擊儘先補用並賞戴花翎

頭目汪玉宏汪步才均著以都司儘先補用並賞戴花翎余瑞林著以守備儘先補用並賞戴花翎已革參將儘先遊擊廣東香山營千總龔銓著開復原官並賞加副將銜以示鼓勵其餘在事出力員弁勇丁著袁甲三查明擇尤保奏

袁甲三又奏言查臣營馬隊官兵僅存二百餘名內有馬者七十餘名其無馬兵丁均係勁卒

但能配給鞍馬較新募馬勇更爲得力並聞潁
州軍營亦有無馬兵丁一百餘名擬一併籌給
馬匹訓練成軍以資調遣仰懇

天恩飭撥察哈爾馬五百匹卽日起解來營以資配
用其解馬赴營委員及沿途地方官並請

旨飭令認真照料如有疲瘦倒斃卽由臣據實嚴叅
奏入

上命議政王軍機大臣傳諭袁甲三廉至曰袁甲三
奏軍營馬隊無多請飭調撥馬匹等語刻下皖北
軍務萬分喫緊自應趕緊調撥以利攻剿著廉至
挑選察哈爾馬五百匹卽日派員管解前赴袁甲
三軍營毋許遲誤至所撥馬匹務須一律臚壯不
得以疲瘦充數儻到營時或多倒斃卽著袁甲三
將解馬員弁據實嚴叅

十七日

庚子

上命議政王軍機大臣傳諭僧格林沁玉明文煜崇厚譚廷襄曰近日風聞直隸滄州海口有海船駛至所載係江浙難民並已駛進海汊著文煜崇厚刻卽遴派幹員星馳前赴滄州查看該船是否實係難民如形跡實有可疑卽會同該地方文武設法拏無任一船一人漏網至此項船隻旣已託

稱難民卽未攜帶器械亦恐係賊匪假冒探問直
省盧實文煜等務當督飭委員及該地方官嚴行
查究認真辦理不得稍涉草率儻敢意存將就或
以驅逐出境爲了事將來別經訪聞惟文煜等是
問其如何辦理情形並著密速馳奏至逆賊旣踞
甯波其蔓及沿海省分實在意中或率領大隊驟
行駛至或假冒商賈肆行窺探盛京爲根本重地

山東密邇畿輔防範尤宜嚴密卽著僧格林沁玉
明譚廷襄將各該海口防務派委賢員會同各該
地方官實心辦理無許稍涉鬆懈

同日

上命議政王軍機大臣傳諭勞崇光耆齡曰前因大
江師船近多朽壞疊經諭令勞崇光耆齡調撥紅
單船四十隻入江以便裁撤更換何以耽延日久

集賢堂
卷之三
三
尚未據奏報起程殊屬疲玩著勞崇光耆齡仍遵
前旨迅派守備李榮升黃聯開等管帶貞吉紅單
拖罾等船四十隻星速來江交都興阿調遣以利
攻剿

十八日
辛丑都興阿奏冒接奉

諭旨令籌力保通泰克復蘇常事宜查現在江浦天
六均經收復江北各軍亟宜力圖進剿且通泰

各屬沃野膏腴實爲規復江南根本宜先妥籌
保護惟此時南岸除鎮江孤城外徧地賊巢沿
江數百里港汊紛歧在在均須策應天六雖復
民情尙覺隔膜現據詹啟綸探稟李世忠將天
長隊伍撤回該邑城池仍令投誠之陳士明駐
守陳士明等反覆無常似難遽信北岸數城當
此賊氛正熾收復甚易殊令人疑難保非該逆

誘我渡江圖窺完善是西路防務不容稍鬆而
揚防馬步兵勇得力者不足萬人除留守外以
數千渡江深入進剿亦非勝算惟當會合鎮軍
聯絡上海方能得力第鎮城兵勇數雖逾萬守
或有餘戰難足恃且有營伍不整器械不全者
南臺餉項無出惟賴上海接濟上年六月閒薛
煥令候補運司金安清於江北另設籌餉總局

改變捐款名目始議先儘北臺足敷支放然後
顧及南臺半年以來江北兵餉亦未放足閒或
稍濟南臺而上海以爲局款現濟南岸其應解
鎮江及江防水師者更難盼望當此冬寒兵勇
飢苦萬狀馮子材目睹情形無法設措聞上海
兵勇現有四萬之衆坐耗餉糈鎮將不相統轄
若得知兵大員統領督戰號令歸一合江北兵

力聯絡上海約會進兵則蘇常不難次第規復
臣向聞馮子材久歷戎行勇敢有爲可否籲懇
天恩飭馮子材前赴上海統帶各營親督勦辦於東
南大局不無裨益現在江北情形較鬆京口副
都統海全請

旨卽令赴任督辦鎮防軍務並請

飭下薛煥除由北岸餉局接濟外另由上海寬備糧

餉隨時運解鎮城以裕支放而資飽騰

都興阿又奏目前奉

諭旨因山東籌辦河防飭調江北礮船以資扼截查

江防水師分布數百里大小礮船僅三百餘隻

入江年久船多朽壞無款興修前經奏調廣東

師船來江助剿迄今未到現在南岸徧地賊巢

時思竄擾師船分投堵剿值此冬令水涸尙恐

應接不暇若春水泛生港汊紛歧更難兼顧又
經咨商曾國藩酌將上游師船撥調數營東下
以厚兵力亦無消息惟有仰懇

天恩飭催廣東礮艇來江或得上游師船東下臣等
卽當設法抽調前赴東省以慰

宸廑奏八

上命議政王軍機大臣傳諭都興阿海全魁玉曰前

據翁心存等奏請規復蘇常當經諭令都興阿等
會商辦理茲據都興阿奏江北通泰各屬爲規復
江南根本宜先籌保護天六雖復尙覺可疑恐該
逆誘我渡江窺伺完善揚防兵勇未容深入惟當
會合鎮軍聯絡上海方能得力請飭馮子材赴上
海督率各營海全接辦鎮江防務並請飭薛煥接
濟鎮江軍餉所籌不爲無見現已諭知馮子材卽

赴上海督率各營力籌防剿鎮江軍務喫緊京口副都統海全卽著赴任會同魁玉接辦該城爲大江南北關鍵且值逆衆悉力攻撲海全等務將防剿諸事宜實力籌辦不得稍涉鬆懈並著都興阿督飭水陸各軍隨時援應以免疏失至天長等城收復較易跡涉可疑惟據袁甲三等奏報已將投誠之陳士明等先後降旨獎以官職該將軍正可

不動聲色將其調營差遣恩威並濟妥爲羈縻並
令殺賊立功以杜其再有反覆其西路防務仍著
嚴密布置至該將軍所籌整頓上海鎮江諸軍係
爲規復江南各城起見所有江北各軍自應進攻
九袱洲並一面移營進紮三汊河瓜州等處以資
聯絡卽著飭知詹啟綸等遵辦都與阿應否移營
前進抑因兼顧西路防務尙須稍緩並著斟酌辦

理都興阿另片奏奉撥山東長龍船未能分撥尙屬實情已諭令勞崇光等將前調師船四十隻速行解往江北且俟此項船隻到後能否分往東省再由該將軍奏開辦理

上又命議政王軍機大臣傳諭薛煥馮子材曰據都興阿奏南岸徧地賊巢江北官軍未能深入亟應會合鎮軍聯絡上海方能得力浙江逆匪糾衆數

十萬併力東趨奉賢南匯川沙廳縣失陷上海情形危急該處兵衆四萬有餘無鎮將大員親督統率以致未能得力馮子材久歷戎行樸誠勇敢朕所深知著卽前赴上海統率各軍上海爲餉源所出關繫東南大局該提督到滬後務當力加整頓以戰爲守毋或鬆懈該提督能否卽日起程並由何路繞赴卽著迅速馳奏鎮江軍務卽交海全會

同魁玉接辦該城餉需支絀除由北岸籌餉接濟外並著薛煥另由上海寬備糧餉隨時解往毋稍延誤

同日禮科給事中林壽圖奏言查福建巡撫瑞璜老病聾瞶不能治事臣已於前摺附陳

聖鑒閩浙總督慶端尤屬顓預廢弛惟嗜酒賭某日
事荒樂倚任候補知府劉翊宸爲心腹納賄營

私專務搜括胡斌本係慶端幕友由佐雜躡升
知府因部議迴避改省江蘇黃緣劉翊宸請於
慶端得以留閩差委派辦南臺釐金局務勾串
軍犯陳昂卽陳先加耗浮收捏造鈐記私設局
卡慶端委劉翊宸查究僅以朦覆了事其洋藥
稅贏餘皆該員等朋分並免慶端幕友陳耀庭
引綫以供餽獻建甯府知府張文斌冒銷釐金

勒派捐項疊經紳民呈控慶端不爲查辦署崇
安縣知縣張其隴勒派情弊與張文斌同且於
蠲免丁糧追呼鼎沸幾激民變辦理崇邑團練
侵蝕勇糧迫賊氛逼近席卷先遁民心驚散幾
誤大事慶端亦置不問現聞捐升道府在閩候
補江西已革道馮席珍帶勇千名援浙道過崇
安知縣戴昌文導令淫掠復勒派銀米幾至激

變慶端知其荒謬並不嚴辦竊以慶端職任兼圻坐視浙江之危

嚴旨屢催漠不救援杭州已陷全浙將傾閩豈獨能無事而建甯接壤衢郡右控豫章爲閩中第一門戶疊遭地方官之騷擾民怨莫伸僞外寇方來內變又起則大勢難支以瑞璫之昏瞶糊塗益以慶端之顚預廢弛閩且可憂於浙何濟臣

謹據所聞冒昧直陳奏入

上命議政王軍機大臣傳諭耆齡曰前因給事中林
壽圖奏福建藩司裕鐸挾優狎妓撫臣瑞璜老病
聾聵不能治事督臣慶端意存遷就當諭慶端查
奏茲復據林壽圖奏慶端顓預廢弛護庇劣員各
情浙江全省被賊竄擾惟衢州湖州兩府城僅存
慶端疊奉諭旨援應始赴建甯復諭令前往浦城

尙未據該督覆奏其所辦援浙事宜亦未必得中
窾要現已明降諭旨令耆齡馳赴福建辦理援浙
軍務廣東巡撫令勞崇光兼署耆齡於奉到諭旨
後著卽行起程馳赴建甯卽統慶端所部兵勇接
辦援浙軍務一面將慶端撤任聽候耆齡查辦如
浦城實較建甯扼要卽著耆齡由建甯馳往浦城
會商左宗棠將浙江軍務妥爲籌辦前據慶端奏

匪首汪瑞糾集艇匪犯閩已派總兵曾玉明統帶
師船扼紮五虎海口是否辦理得宜並著耆齡酌
度情形妥籌防剿該撫如有久練之兵於沿途不
致擾累卽著酌量帶閩調遣以資得力廣東省北
江軍務著卽會商勞崇光於司道大員中揀派能
得軍心曉暢戎事之員接辦以便該撫迅卽起程
閩浙軍情至緊萬不可緩至慶端瑞璜及藩司裕

鐸等被劾各款均關緊要者齡於抵閩後務須逐款訪查秉公叅辦毋稍徇庇以儆官邪

上諭內閣曰廣東巡撫耆齡著卽馳驛前赴福建辦理援浙軍務

二十日癸卯都興阿奏言查揚營一軍臣到防後

歸併整頓稍有起色然兵力究屬單薄據詹啟綸稟逆首來天福等現屯九浚洲吳天福屯觀

音門僞四王紮下關均候僞令渡江又據副將
刁經明稟稱賊匪攻撲鎮城經我軍擊退仍復
趕造雲梯希圖大逞復聞賊首李秀城糾集蘇
常逆黨屯聚寶堰地方馬陵之賊竄至柘樹岡
官塘橋一帶是西路防堵旣宜嚴密鎮城又須
添兵援剿東路沿江時警師船不敷攻剿須撥
馬步各隊策應江浦離營二百餘里勢難撥兵

分守至欽奉

諭旨長淮防剿須撥水師自應欽遵辦理惟刻下江
防萬緊實難抽調現在高寶湖防堵稍鬆衡陽
金溝黎城等處師船均可酌量裁減已咨商吳
棠就近咨撥師船二十隻剋日由三河口至蔣
壩入淮迅駛臨淮交袁甲三調遣以資策應萬
一高寶有警仍可調回較之紅單船更爲便捷

都興阿又奏言查通泰各屬州縣濱臨江干港口繁多扼堵不易沿江團練雖經晏端書派員辦理頗爲踴躍然必須現任地方威望素著之大員督率操練始能與援兵互相聯絡查兩淮鹽運使喬松年於江北地方情形熟悉民情亦極愛戴可否仰懇

天恩飭令喬松年就近督辦沿江各屬團練往援官

兵亦歸節制實於防務有裨奏入

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩袁甲三都興阿
吳棠曰據都興阿奏逆首來天福等屯踞九狀洲
吳天福屯觀音門僞四王紮下關均候僞令渡江
而逆首李秀城糾集蘇常逆黨屯聚寶堰地方馬
陵之賊又復竄至柘樹岡官塘橋一帶是南北防
務均應妥爲籌備副都統海全雖諭令赴鎮督辦

第聞該處兵勇大半多無器械不足以禦悍賊卽
著曾國藩仍催李鴻章赴鎮籌辦萬勿再遲天長
六合各城李世忠派令降衆駐守洵可省我兵力
惟江浦浦口無兵駐守甚爲可慮或將天六降衆
移紮江浦浦口而都興阿就近派兵駐守天六更
爲有益著都興阿袁甲三籌商酌辦其衡陽金溝
黎城等處情形較鬆師船當可分撥著吳棠卽挑

與左宗棠往返熟商所以規復浙江保全江西
皖南者均在乎此惟當竭誠合謀不敢稍存畛
域至於節制四省之名仍懇

聖恩收回

成命臣非因浙事決裂豫存諉過之意儻左宗棠辦
理無效臣當分任其咎所以不願節制四省再
三瀆陳者實因大亂未平諸道出師將帥聯翩

臣權位獨重恐開斯世爭權競勢之風兼防他
日外重內輕之漸機括甚微關繫甚大區區愚
忱仰祈

聖明鑒納

曾國藩又奏言接奉

諭旨以皖撫需人

溫諭疇咨臣反覆籌度所屬司道大員內實無素統

陸軍者可勝皖撫之任查有前任雲貴總督張
亮基久任封疆險阻備嘗威望素著咸豐二三
年間在湖南巡撫湖廣總督任內籌辦防剿布
置得宜輿論翕服湘勇赴省訓練實自張亮基
發其端故楚中將弁樂爲之用該員籍隸徐州
於穎臺宿蒙等處地勢民情亦甚熟習至湖北
撫臣李續宜上年九月曾自行奏請回皖撫本

任該員忠勇沈摯常思奮身赴義不願就易避
難其所部成大吉蕭慶衍蔣凝學各軍皆在皖
境可否仰懇

聖恩於張亮基李續宜二員中特簡一人爲安徽巡
撫當於大局有裨沈葆楨欽奉

諭旨簡授江西巡撫計可迅速赴任至賈臻所奏探
聞廬州克復並無此事僞英王陳玉城受金陵

賊酋僞旨聞以皖北爲分地安慶復後該逆卽
退守廬郡於近城地方大肆焚掠擄糧入城意
圖死守並分遣僞公天安陳姓等盤踞廬郡北
鄉五十里埠與城賊相犄角多隆阿前隊方抵
派河因廬境蹂躪過久軍糧無可採辦仍須由
鄂省解運不免稽延臣現與官文李續宜等籌
派委員速行運濟正月內必可進攻廬州如廬

城不復勢不能繞赴淮北救援潁州至其攻剽情形應由官文等會銜馳奏

曾國藩又奏言近日各路軍情僞輔王楊七麻子攻圍徽州環偏月餘斷我餉道張運桂老湘營一軍堅守於內朱品隆唐義訓二軍援勦於外十二月初八至二十六等日六次大戰屢破屯溪巖寺等處賊壘運道已通徽郡解圍又另

股悍賊從徽南來截官軍援郡之路亦經左宗棠擊退目下徽州全府肅清左宗棠一軍因援剿徽州移營婺源分紮白沙龍灣等處鮑超一軍進攻甯國因羣賊麕聚青陽城內不克遽破又朱品隆回救徽州不克會勦嶺外是以中隔兩城不能速抵甯國曾國荃一軍現在分守七處應俟新軍募到再行進攻巢縣和州一帶李

鴻章一軍現在趕緊募練應俟二月募齊再行
駛赴鎮滬

曾國藩又奏言前任安徽巡撫翁同書咸豐八
年七月閒梁園之挫退守定遠維時接任未久
尙可推諉乃駐定一載至九年六月定遠城陷
文武官紳殉難甚衆該撫獨棄城遠遁逃往壽
州勢窮力絀復倚苗沛霖爲聲援屢疏保薦養

難貽患紳民忿恨遂有孫家泰與苗練仇殺之事逮苗逆圍壽則殺徐立壯孫家泰蒙時中以媚苗而並未解圍壽城旣破則合博崇武慶瑞尹善廷以通苗而藉此脫身苗沛霖攻陷城池殺戮甚慘翁同書不能殉節反具疏力保苗逆之非叛團練之有罪始則奏稱苗練入城並未殺害平民繼則奏稱壽州被害及婦女殉節者

不可勝計請飭彭玉麟查明議卹已屬自相矛盾至其上年正月奏稱苗沛霖必應誅剿摺內有身爲封疆大吏當爲

朝廷存體制兼爲萬古留綱常今日不爲忠言畢生所學何事等語又云誓爲

國家守此疆域保此殘黎儼然剛正不屈字挾風霜逮九月壽州城破翁同書具奏摺片則力表

苗沛霖之忠義視正月一疏判若天淵顛倒是
非熒惑

聖聽敗壞綱紀莫此爲甚若翁同書自謂已卸撫篆
不應守城則當早自引去不當處嫌疑之地爲
一城之主又不當多殺團練以張叛苗之威若
翁同書旣奉

諭旨責令守城則當與民效死不當濡忍不決又不

當受挾制而草奏獨宛轉而偷生事定之後翁
同書寄臣三函全無引咎之辭軍興以來督撫
失守逃遁者皆獲重譴翁同書於定遠壽州兩
次失守逃遁又釀成苗逆之禍豈宜逍遙法外
應請

旨卽將翁同書革職拏問

飭下王大臣九卿會同刑部議罪以肅軍紀而昭炯

戡奏八

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩曰曾國藩所籌
浙省進兵情形已照該大臣所擬諭知左宗棠妥
籌辦理所保堪勝皖撫之李續宜前已降旨調補
該大臣所見適相符合張亮基才甚可用惟前因
滇省需人該督在滇有年情形熟悉諭令前往督
辦軍務嚴樹森調補湖北巡撫不日即可抵任該

撫辦事甚屬認真器局較小軍務恐非所長自應
飭令李續宜先駐六安兼以回顧鄂疆其所需湘
勇全餉卽著該大臣知照官文嚴樹森接續撥解
不得稍有欠缺多隆阿因鄂省軍糧未到未能進
攻廬州現在已否解到廬郡一日不克則官軍一
日不得東下恐軍情變遷靡定不可不迅圖克復
前諭該大臣將江南北餉項通盤籌畫原因專恃

楚省供應東征必有停兵待餉之虞仍著該大臣
通籌兼濟以期師行迅速徽郡旣經解圍則朱品
隆一軍自可節節進剿與鮑超會攻甯國疏通入
浙之路曾國荃諒已抵營卽飭馳赴上海李鴻章
若俟二月開赴鎮爲日較遲現在鎮江情形喫緊
該郡兵勇聞不足數且半無器械馮子材已因都
興阿奏請派往上海帶兵海全駐守鎮江恐不能

得力若非李鴻章迅往則水陸各軍無人整理甚爲可虞卽著該大臣另籌撥給兵勇交李鴻章帶赴俟新募之勇齊到再行抽換方合機宜前諭該大臣保奏閩省督撫及江浙等省司道諒已斟酌有人本日因京察居期將瑞璜勒令休致簡放徐宗幹爲福建巡撫令其迅赴新任如有堪備封疆之任者該大臣仍當訪查具奏朝廷黜陟之權原

非封疆大吏所能侵越第該大臣簡任輪扉督師
江皖膺股肱心膂之寄朕嚮咨岳牧延訪甚殷該
大臣圖濟時艱不當稍有避嫌之見方合古大臣
知無不言之義嗣後如有所知不妨密封呈進以
備採擇另奏翁同書貽誤各情已降旨將該前撫
革職拏問交王大臣等審擬具奏矣該大臣不避
嫌怨甚可嘉尙惟袁甲三與翁同書同辦一事而

該大臣並未叅劾諒因袁甲三與該大臣同爲統帥未便叅叅殊非委任之意嗣後務當以國事爲重斷不可存此等意見方能裨益朝廷至該大臣奏報以後總宜隨時具奏我兩宮

皇太后孜孜求治並不憚於披覽也

上又命議政王軍機大臣傳諭左宗棠曰據曾國藩奏圖浙之道惟衢郡可以圖存欲保衢郡必先守

廣信玉山而後有運糧之路欲復杭省必由徽州
以攻嚴州而後有進兵之路現飭糧臺籌撥餉糈
軍火並於玉山設立轉運局接濟衛防兵勇至進
攻嚴州則專賴左宗棠一軍必先埽清歙縣婺源
之零股攻克開化遂安之堅城乃能達於嚴郡所
籌於地勢軍情深中窾要現在徽州解圍全府一
律肅清左宗棠一軍已移紮婺源分駐白沙龍灣

等處卽著乘此聲威會合朱品隆等軍於開遂整
歛一帶相機進剿庶可牽制賊勢不令匪蹤再來
攻撲徽郡致分兵力至李定太統領衢防能否堅
守待援並著左宗棠察看妥籌兼顧一面迅催劉
培元來衢應須更換卽迅速馳奏務保名城以爲
進取之路所有近日布置及進取情形仍著懍遵
前旨隨時迅速具奏

上諭內閣曰前因江浙軍務統帥需人特降諭旨令
曾國藩以欽差大臣節制江南浙江等省巡撫提
鎮以重事權旋據曾國藩奏陳自受任兩江總督
以後於皖則無功可敘於蘇則負疚良深並稱用
兵之要貴得人和而勿尚權勢貴求實濟而勿爭
虛名懇請收回成命覽奏具見惻忱深爲嘉許仍
諭令節制四省以收實效茲據該大臣奏稱接奉

恩諭再陳下情現在諸道出師將帥聯翩權位太重恐開斯世爭權競勢之風兼防他日外重內輕之漸懇恩仍收回成命具見謙卑遜順慮遠思深得古大臣之體在曾國藩遠避權勢自應如此存心方不至啟驕矜之漸而國家優待重臣假以事權從前本有成例曾國藩曉暢戎機公忠體國中外交知當此江浙軍務喫緊生民塗炭我兩宮

皇太后孜孜求治南望增憂若非曾國藩之惓忱真摯
亦豈能輕假事權所有江南安徽江西浙江四省
巡撫提鎮以下仍悉歸曾國藩節制該大臣務當
以軍務爲重力圖攻勦以拯生民於水火之中毋
許再行固辭國家用人行政自有權衡各路統帥
諒不敢妄行矜詡希假事權以瑣瀆陳奏上煩朝
廷裁抑也

上又諭內閣曰前任安徽巡撫翁同書身任專圻當此多事之秋宜如何力濟時艱勉圖報稱茲據曾國藩奏稱咸豐九年六月間定遠失守文武官紳殉難甚衆該撫獨棄城遁逃往壽州復不能妥爲辦理致有紳練仇殺之事迨壽州城陷後奏報情形前後多自相矛盾實屬貽誤取巧苟且偷生翁同書著卽革職拏問交王大臣九卿會同刑部

秉公定擬罪名具奏袁甲三於壽州失陷雖未給予處分惟與翁同書共辦一事且有督辦軍務之責豈能辭咎著交部嚴加議處

曾國藩又奏言上年二月間浙江省城被陷前撫臣羅遵殿殉難欽奉

諭旨照巡撫例從優賜卹時臣駐軍宿松適羅遵殿之子候選員外郎羅忠祐扶柩回籍赴臣處呈稱

杭州破後羅遵殿之妻徐氏孀女陳羅氏族姪婦周氏及雇婦金梅氏家丁顧斌均同時殉節旋閱邸鈔御史高延祐奏參奉

旨將羅遵殿卹典撤銷臣查浙省向來供給甯國一軍

恃以堵禦門戶故省城久不設備羅遵殿到任未及三月方思整軍選將自固邊防乃大股賊匪卽由甯國界內竄入其咎似難獨歸於該撫

及至城破身殉妻女眷屬相率就義實堪矜閔
軍興以來凡疆吏守城殉節皆得仰邀

卹典獨羅遵殿孤忠盡瘁未荷褒崇臣竊惜之該撫

由進士知縣外任二十餘年厯著循績臣駐紮

宿松曾赴弔羅遵殿之家見其家無長物環堵

蕭然旣歎其清操之過人復欽其臨難之不苟

粵匪蹂躪各省有守土之責者才略有短長戰

守有利鈍但能以死報

國卽爲克盡人臣之道不必更爲苛刻之論伏懇
皇上查照

先皇帝初次諭旨仍飭將羅遵殿從優議卹並將隨同
殉難之妻女及家丁等一併議卹以彰忠節至
此次浙省再陷臣聞瑞昌王有齡均已殉難與
薛煥咨報相同瑞昌忠勳最著自必仰蒙

恩卹惟王有齡平昔苛派捐餉嚴劾紳士杭州之人
感其死守紹興之人恨其暴斂難保無身後之
訾議應請

聖主憫念時艱表揚忠烈並將王有齡

俯賜優卹爲封疆大臣以死勤事者勸奏入

上諭內閣曰前任浙江巡撫羅遵殿於咸豐十年二

月間賊陷杭州卽時殉難當經

皇考文宗顯皇帝降

旨優卹嗣因御史高延祐奏參該故撫當賊匪攻城不肯出一軍抵禦坐待省城失陷復經降

旨將卹典撤銷至伊妻伊女同時殉難應得旌典仍著照例辦理我

皇考於褒忠之典償事之懲一秉大公原無成見茲據曾國藩奏羅遵殿以死勤事懇仍照初次

諭旨給予優卹等語詳加覈度羅遵殿歷任官聲均好
浙省向恃甯國一軍爲藩籬追賊由甯國竄入浙
境該故撫到任未及三月倉猝登城布置未能周
密尙屬情有可原至城破之日從容赴義妻女眷
屬闔門殉難大節無虧尤堪矜憫著仍遵

皇考文宗顯皇帝初次

諭旨羅遵殿照巡撫例從優賜卹羅遵殿之妻徐氏孀

女陳羅氏族姪婦周氏及孀婦金梅氏家丁顧斌
仍由該部照例一併旌卹以彰忠節

同日

上命議政王軍機大臣傳諭徐宗幹曰本日因京察
居期福建巡撫瑞璵老病昏庸勒令休致已降旨
將徐宗幹補授福建巡撫飭令迅赴新任現在福
建偏近賊氛關繫緊要著徐宗幹迅速起程馳赴

閩省接印任事儘因道路梗阻或由海道馳往更爲迅捷並著該撫酌量情形覆奏毋稍遲緩

二十四日丁未馮子材魁玉奏言本月初五日馬

陵大股逆匪分黨撲犯水營直壓江濱旣爲犯鎮後援兼拒水營抄襲經參將林宜華等夜間開礮轟擊平明登岸兜剿將賊擊敗頗有斬擒總兵黃彬又撥礮船十五隻交參將馬步雲等

管駕來鎮助剿臣等以金山地方緊要卽令泊防該處其陸路內外兩城晝夜巡防此股犯鎮逆匪連日明攻暗襲計皆不成且被水陸官軍懲創奸謀已無可施又見北軍來援礮船駛至遂於元宵潛遁臣等於十五日派總兵陶茂森等帶領鎮營馬步各隊由甘棠橋四明山一帶分路追剿並派副將刁經明率揚防原部兵勇

二千名會同勦捕該總兵等督兵前進將馬陵
花村上塘等處逆壘一律踏平斃賊無算據探
江陰賊匪製造雲梯數千架豫爲犯鎮之用常
州西門外至丹陽一帶屯有大股賊匪數萬圖
犯鎮城僞忠王尙有前來接應之說約正月十
七日大舉撲鎮臣等惟有竭力捍禦悉心籌畫
以期保固名城奏入

上命議政王軍機大臣傳諭曾國藩都興阿馮子材
魁玉曰前因鎮城喫緊疊諭曾國藩飭令李鴻章
馳赴鎮江昨因該大臣覆奏李鴻章二月始能抵
鎮復令該大臣先行酌撥兵勇交李鴻章帶往俟
新募之勇到鎮再行抽換現在逆匪復有犯鎮之
信且以全力攻我一隅豈可再涉遲緩卽著曾國
藩仍遵前旨迅催李鴻章赴鎮以資防剿馮子材

前諭馳赴上海是否業已起程海全接辦後都興
阿自當妥籌兼顧會合揚防援應之兵認真堵剿
魁玉統帶旗營官兵協同固守毋許稍有疏懈惟
賊情詭詐恐爲聲東擊西之計揚防亦關緊要都
興阿務當加意嚴防未可稍涉大意

同日

上諭內閣曰昨據曾國藩奏查明瑞昌王有齡均已

殉難懇請賜卹杭州將軍瑞昌於前次浙江省城
失守時堅守駐防城垣鏖戰待援六日之內卽將
省城克復厥功甚偉茲復臨難捐軀忠烈卓著大
節凜然可嘉可憫瑞昌著追贈太子太保銜照將
軍陣亡例從優賜卹所有前次

賞給二等輕車都尉世職著加恩改爲一等輕車都尉
承襲六次襲次完時給予恩騎尉世職罔替浙江

巡撫王有齡雖疊被人劾惟此次賊氛環逼省垣尙能激勵兵民登陴固守至兩月之久卒以糧盡援絕見危授命大節無虧殊堪憫惻王有齡著照巡撫例從優賜卹用示朕篤念忠節至意其餘文武官員下落仍著左宗棠查明迅速具奏

二十五日
戊申直隸總督文煜都察院左副都御

史崇厚署直隸提督成明奏言接奉

諭旨以賊陷甯波郡縣擄掠釣船欲爲縱橫海上之
計令籌防海口整頓水師臣文煜與臣崇厚前
赴北塘海口調集通永鎮道周歷履勘所有北
塘兩岸原建礮臺三座及營城地方原建礮臺
四座半多損壞且自山永協屬營汛起至東省
交界延袤一千餘里大小海口共有三十餘處
防不勝防兼之藩運各庫萬分支絀軍火器械

亦多缺損臣等悉心計議籌防必先籌餉擬將
鹽斤復價津郡釐捐二項仍留天津作爲設防
之需其洋藥釐捐等款一併留支防餉又查上
屆海防案內山西鹽務撥解銀二萬兩陝西次
之此次海防緊要事同一律應請

飭下山西陝西各撫臣照案籌撥委解以資接濟至
防守官兵擬調大沽新兵一千八百名並通永

鎮標兵七百名共兵二千五百名以一千五百名分駐北塘兩岸礮臺以一千名撥駐營城礮臺以資策應又飭天津鎮於存營兵內挑選五百名並挑勇五百名駐紮天津郡城藉資防範以上兵勇月需餉銀一萬數千兩又修理礮臺添造器械需銀數萬兩卽以前次復價等款撙節動支覈計一歲所入不敷所出是以必須由

陝協濟庶免匱乏之虞至酌練兵勇應需軍火
器械現已籌款趕製惟大小礮位存留無多擬
將僧格林沁勝保二營捐存礮位就近撥用並
勸諭官紳購覓捐辦如不敷用再將從前由津
解京之礮撥運海口以資安設惟兵力尙形單
薄臣文煜復挑督標兵五百名臣成明復挑提
標兵五百名並咨密雲副都統挑兵一千名一

體操練備調並請

旨調備京營勁旅數千名配齊軍裝器械如事機緊急卽行奏請調撥再山海關濱臨海面亦關緊要應請

旨飭下山海關副都統督飭駐防兵丁一體加意操防奏入

上命議政王軍機大臣傳諭文煜崇厚成明曰文煜

等奏查勘海口形勢籌議設防所有北塘防守分
兵練勇各事宜卽照所奏辦理該督等務當斟酌
時勢悉心布置北塘與營城旣分駐重兵必須勤
加操練聲勢聯絡一遇有警卽當互相援應盡力
兜剿毋稍疏虞其天津郡城兵勇亦當逐日訓練
以資防範文煜成明所挑督提各標兵並咨調密
雲官兵均著照辦京旗兵丁現在趕緊訓練如遇

必需調撥之時卽由文煜等馳奏其鹽斤復價及
釐捐等款著准其留於天津給發兵餉此外如有
未盡事宜該督等仍當公同籌議隨時馳奏

上又命議政王軍機大臣傳諭成保曰逆匪自攻陷
浙江甯波等郡縣後擄掠釣船欲爲縱橫海上之
計已諭令文煜崇厚成明馳赴北塘海口扼要設
防因思山海關地方濱臨海面亦關緊要著成保

將該處駐防兵丁加意操練與北塘聲勢聯絡並
多設偵探隨時知照一遇有警卽彼此互相策應
毋令艇匪得以近岸如有難民等船隻亦須加意
盤詰以免疏虞

上又命議政王軍機大臣傳諭英桂瑛棨曰前因逆
匪攻陷甯波郡縣擄掠釣船欲爲縱橫海上之計
諭令文煜等嚴防海口茲據奏稱海口修理礮臺

添製軍械及支發兵勇口糧每月需餉甚鉅著英
桂瑛稟查照上居海防案內如數籌撥按月委解
此次海防緊要非尋常撥餉可比該撫等務當設
法籌款源源接濟毋許遲誤

同日湖北巡撫嚴樹森奏言臣前以鄂省三面
賊氛軍務需才請將總兵穆正春參將李世玉
都司王國良周兆常等隨帶赴鄂未蒙

俞允查穆正春與臣同里相知有素始以偏裨從軍
粵西轉戰楚皖多隆阿識之於行陣之間使居
前敵屢著奇功上年經臣奏調來豫派爲翼長
因令李世玉王國良周兆常等分投招勇兩月
之間得勁卒二千餘人豫營壁壘一新穆正春
等之往鄂臣已與鄭元善商定毫無異詞乃幫
辦毛昶熙不暇致詳一面具奏一面徑札該總

兵嚴加申飭伏思臣竭半年心力求將選勇合
成勁旅九千餘人將弁三十餘人此行去豫全
數移交鄭元善調遣令楊飛熊統穆正春之衆
而以楊飛熊一軍令其胞弟楊長春統之均與
鄭元善會商檄委於征兵之額毫未減損至臣
所帶馬步親軍五百餘名卽使移付後任呼應
亦恐不靈而李世玉王國良周兆常等又係穆

正春患難相從之人不能暫離相應籲懇

天恩仍准將穆正春李世玉王國良周兆常四員及

臣親軍馬步五百餘名隨帶赴鄂並請

飭下鄭元善毛永熙等毋庸飭令折回再周鳳山一
軍本爲豫省剿匪而來俟臣抵鄂後催令前進
如豫省可無需此卽遵

旨留鄂以資調遣奏入

上命議政王軍機大臣傳諭嚴樹森曰前因總兵穆正春在豫正資得力諭令嚴樹森卽飭折回河南仍率所部交鄭元善調遣茲據嚴樹森奏請仍准穆正春等四員及親軍馬步隨帶赴鄂穆正春旣願爲該撫帶往自應俯如所請以資臂助所有穆正春李世玉王國良周兆常四員及嚴樹森親軍馬步五百五十人均著准其隨帶赴鄂周鳳山一

軍著仍遵前旨留於湖北歸該撫調遣以資攻剿
毋庸飭令赴豫嚴樹森到任後務當振刷精神於
一切防剿事宜與官文等和衷商辦共濟時艱以
期不負委任

同日楊載福奏言臣回籍省親假期已滿應卽
赴營惟母病糾纏尙在牀蓐臣侍奉湯藥不忍
暫離兼之去冬粵逆竄徧乾州臣在城晝夜巡

防賊退後傷疾突發萬難勉強就道現在安徽
下游江面有總兵李成謀王明山會同各營將
領嚴密分防尙稱穩固卽與陸師會同進剿該
二員於戰守機宜亦屬諳練臣稍遲到營不致
貽誤竊懇

天恩准續假三箇月俾臣在籍就醫但能勉力支持
卽當星馳赴營不敢稍事延緩奏入

上命議政王軍機大臣傳諭楊載福曰據楊載福奏
母病未痊舊疾復作懇准續假調理現在水師分
防池州等處江面亟須會合陸軍進剿巢縣和含
各城賊匪以期直搗金陵殲除首逆機會萬不可
失水營雖有得力將領必須該提督躬親調度方
能動合機宜該提督忠勇性成朝廷正資倚畀值
此時勢多艱自當移孝作忠力圖挽救摺內自稱

傷疾復發亦不妨赴營調治藉資坐鎮楊載福接
奉此旨卽著迅速起程前赴池州軍營商同曾國
藩勦辦沿江一帶賊匪毋稍延緩

欽定剿平粵匪方略卷二百九十 壬戌年

正月二十六日 己酉 袁甲三奏言江浦縣橋林地

方及和州所屬之烏江均有賊營 臣飭李世忠
相機剿辦正月初八日李世忠派總兵王茂元
副將李顯爵帶隊進攻該提督自率小隊接應
王茂元前隊直抵橋林出其不意一鼓而進後
隊繼至賊勢不支踰牆紛竄立將該逆頭營攻

破其餘二營門，逃逸我軍跟蹤追殺斃賊五六百名李顯爵一軍同時行抵烏江悍賊二千餘人迎頭衝撲李顯爵以排槍連環轟擊賊衆敗退我軍左右包抄將守營老賊二百餘名斬殺殆盡乘勢擁進烏江街內立將賊營踏毀斃賊千餘名江邊尙有賊營二座現仍趕緊圍攻如可得手則與楚軍水師駐紮之地僅隔四十

里聲息可望漸通現據探報楚師圍攻巢縣賊
已窮蹙惟和州含山尙有踞賊臣已密致李世
忠相機攻取如巢縣不日克復更可與楚師聯
絡以收夾擊之效至廬郡之賊負隅死守力梗
南北要路使楚皖兩軍無從會合陳玉城盤踞
城中積運薪米守備甚嚴其附近北路及東北
西北各路民練約近百圩均已一律薙髮豫備

攻取但該城周圍四十里牆高池深非偏師所能制勝臣現飭練衆五千餘人分布定廬交界各圩一面另抽官兵選派將領屆期統帶分進並函致會國藩多隆阿密訂日期如楚師滾營前進皖軍卽進攻梁園店埠以冀會埽賊氛臣惟隨時體察情形妥爲辦理至橋林毗連江浦爲江北最要關鍵應與江浦浦口兩城均由都

興阿派撥大隊分別防守以固藩籬

同日龐鍾璐奏言浦東一帶賊氛蔓延數百里
上海腹背受敵商賈不通餉源大絀雖經撫臣

竭力防堵而賊衆無所牽制實屬防不勝防據
靖江縣探報賊目黃詳罄欲由江陰竄渡靖江
當令會同艇師嚴加防範崇明與吳淞江面相
距僅四五十里爲南北要道港口紛歧兵勇甚

單專恃民團防堵近聞賊在白茆劉河等處擄
船百數十號欲由常熟太倉分竄崇明窺伺通
海臣卽馳赴該處督飭民團分港堵守又飭巡
船梭織巡緝以固南北咽喉並諭該處紳董趕
緊修築土城藉資捍衛伏思浙省旣陷賊氛正
熾若非援兵卽至現存州縣勢皆可危惟有仰
懇

天恩飭曾國藩迅速分兵東下以資夾擊均奏入

上命議政王軍機大臣傳諭官文曾國藩袁甲三李世忠都興阿海全曰袁甲三奏官軍進擣橋林烏江賊營連戰皆捷奪回要隘辦理尙爲妥速惟江邊尙有賊營二座著李世忠卽日趕緊圍攻一律掃蕩以期疏通江路與楚軍水師聯絡聲勢陸路中隔廬郡陳逆踞守城中守備甚嚴且力梗南北

要路使楚皖兩軍無從會合著官文曾國藩迅催
多隆阿等軍滾營前進袁甲三卽將分布定廬交
界之五千餘人另派兵將統帶約期並進先將梁
園店埠攻克以期會埽賊氛不可稍有遲誤曾國
藩前有正月內必可進攻廬州之說現在巢縣賊
勢窮蹙著官文曾國藩卽飭帶兵各員迅速進攻
與李世忠一軍前後夾擊巢縣一復卽可會合進

勦和含節節埽蕩力拔廬郡堅城以振全局多隆
阿應需軍糧火藥卽由官文曾國藩源源接濟毋
令缺乏橋林及江浦浦口兩城甫經收復亟應派
兵駐守惟鎮江一城爲江南形勝之地現在賊氛
環逼李鴻章等兵勇未到以前都興阿卽須派撥
重兵妥籌兼顧傷兵力不敷防守橋林等處仍由
李世忠派兵駐紮以固藩籬馮子材是否起程海

全接辦後著卽將防剿情形隨時馳奏再本日據
龐鍾璐奏浦東一帶賊氛蔓延數百里上海腹背
受敵又據探報賊目黃詳罄欲由江陰竄渡靖江
並探聞賊在白茆劉河等處擄船百數十號欲由
常熟太倉分竄崇明竊伺通海現存州縣勢皆可
危等語江浙大股賊匪攻撲松滬情形萬分危急
著曾國藩飭催曾國荃帶勇星速赴援上海並催

李鴻章督帶兵勇迅赴鎮江其靖江通海等處無
重兵駐紮專恃民團堵禦實形單薄並著都興阿
酌派兵勇分路防剿毋稍疏虞

同日

上命議政王軍機大臣傳諭僧格林沁勝保曰近聞
山東省拏獲奸細張林供稱係宛平縣人陳逆四
眼狗令其往東省勾結土匪潛入大營當勇伺夥

在營者現有數百名並有帶兵官在內因營中道員某派令赴省送信已在西關暗募回民二百人復赴肥城長清等縣勾結土匪二千餘人欲爲髮逆內應以二月爲期並帶有僞太平天國鈐印封條二紙縫在帶中髮際有火燒疤一塊卽其暗記髮逆踞有江浙諸郡其潛謀北犯亦在意中今旣據張林供出軍營已有奸細數百並有帶兵官員

一旦竊發其患不小著僧格林沁勝保於軍營不動聲色嚴密查拏正法毋任一名漏網以清肘腋之患

上又命議政王軍機大臣傳諭譚廷襄曰近聞山東省拏獲奸細張林供稱係宛平縣人陳逆四眼狗令其往東省勾結土匪濶入大營當勇同夥在營者現有數百名並有帶兵官在內因營中道員某

派令赴省送信已在西關暗募回民二百人復赴肥城長清等縣勾結土匪二千餘人欲爲髮逆內應以二月爲期並帶有偽太平天國鈐印封條二紙縫在帶中髮際有火燒疤一塊卽其暗記髮逆圖謀此犯本意中事今旣據張林供出軍營中有如細數百且有帶兵官員自應按照供出姓名飛咨該營密拏本日亦已有旨密諭各營查辦何以

此事尙未據該撫奏聞著譚廷襄嚴飭承審官切實根究如訊出該勇係在何營卽各行該營按名拏獲正法儘任聽承審官意存消弭僅殺張林以了此事恐該撫不能當此重咎也

二十七日 庚戌 都興阿奏言准薛煥咨稱該逆大

股由浙竄犯松江上海當飭總兵鞠耀乾督率大船等艇剋日起程前赴吳淞並令總兵泊承

陞李德麟一體嚴防復據探報福山白茆等處
時有賊船藏匿該處與吳淞相近當與黃彬商
派總兵李起高管帶礮艇二十隻會同各該處
師船相機勦辦旋據鞠耀乾呈報先派四艇起
碇其餘各船亦卽續進茲蒙

訓諭周詳黃彬吳全美復於本幫各派大船二號礮
划十七隻派遊擊馮耀祖等管帶下駛策應續

探金陵逆賊擄船一千餘隻由下關至觀音門
兩岸意欲北竄已紮賊營七座所調各處賊衆
俱屯金陵江陰城賊造有雲梯數千架豫爲攻
犯鎮城之用賊目僞護王等共帶賊夥數萬定
於正月十七日直趨鎮城江陰一帶江面極窄
港汊繁多對岸靖江縣城及江岸八圩港等處
均關緊要該逆旣造雲梯數千架難保不乘夜

紮後竄渡靖江臣飭京口副都統海全督率馬
步兵勇一千餘名於十七日渡江會合刁經明
各隊相機防剿又派副將蔣臨照星夜前赴靖
江一帶查看情形並飭副將譚金魁統帶兵勇
三營馬隊一營於十六日渡河駐紮仙女鎮大
橋一帶豫備策應並咨喬松年迅將沿江團練
先期布置所有調赴大橋各營飭歸調遣又據

吳棠函稱李世忠連克江浦等處囑臣撥兵駐守續准李世忠咨以揚營未能分守江浦浦口擬將皖營舊部及新降人等撥守除咨吳棠籌給軍食外並調紅單戰船及小礮船各數十隻等情查揚營馬步兵勇共祇萬餘江浦等處相距二百餘里中隔六合勢難撥兵扼守且水師紛紛下剿沿江堵禦方嚴師船亦難分撥已咨

覆袁甲三等查照辦理奏入

上命議政王軍機大臣傳諭袁甲三都興阿吳棠馮
子材口都興阿奏遵飭師船前赴吳淞防剿白茆
等處時有賊船藏匿都興阿業經調派總兵李起
高管帶礮艇二十隻會同各該處師船剿辦其靖
江一帶亦派副將蔣臨照查看並飭譚金魁統帶
馬步各隊駐紮仙女鎮等處布置尙屬周妥惟金

陵逆賊擄船一千餘隻意欲北竄不可不豫爲防
範著都興阿嚴飭水師各軍晝夜巡防毋令該匪
偷渡沿江各州縣民團已有旨令喬松年督辦並
著都興阿速飭該運使督率團練及赴援各軍相
機策應毋稍大意江浦等城甫經收復自應派兵
駐守據都興阿奏稱揚營兵勇無多現在分撥援
剿已屬不敷調遣且距江浦等處較遠勢難聯絡

守禦亦係實情著袁甲三會商李世忠卽於皖營
舊部兵勇酌撥防守毋得稍分畛域所需餉項著
吳棠竭力籌解以資軍食如緩不濟急卽著袁甲
三會同李世忠先籌給發仍由江北餉局按款歸
還至江陰城內之賊旣造雲梯數千架欲犯鎮城
城南復有逆衆數萬思欲大逞環攻雖經海全率
兵勇千餘渡江尙恐兵力單薄現在鎮防喫重守

禦需人如馮子材尙未起程著卽毋庸赴滬仍留
鎮將督辦防剿鎮江上海均關緊要薛煥等在上
海力籌勦辦疊有勝仗馮子材在鎮日久熟悉戰
守情形若驟易生手轉恐貽誤著都興阿斟酌妥
辦毋稍遷就

都興阿又奏言查近來賊馬甚多步兵接仗每
難遏其兇鋒現當進剿之際揚營馬隊過少不

敷分布惟有顧懇

天恩飭下吉林黑龍江兩省共派馬隊官兵五百名
各帶馬匹分起剋日來揚以利征剿奏入

上命議政王軍機大臣傳諭景綸特普欽曰近年賊
馬甚多步兵攻剿不能得力現在大江南北兩岸
用兵喫緊揚州軍營馬隊不成隊伍不足以資衝
擊著景綸特普欽卽於吉林黑龍江兩處各撥精

壯官兵二百五十名共五百名各帶驍壯馬匹分
起派往揚州軍營以利征勦江北軍務視他處尤
爲緊要不准以無兵爲詞一奏塞責並不得以老
弱疲瘦充數致誤事機

同日薛煥奏言僞忠王李秀城糾合逆黨窺伺
松滬水陸並進不下數十萬人而大股悍賊聚
於青浦意在先犯松江十二月二十一日署參

將李恆嵩等分帶水陸各隊擊賊於打鐵橋巖
戰竟日守備劉原和以水軍夾擊賊匪敗逃二
十三日該逆在油坊橋一帶築卡李恆嵩令守
備馬元魁襲擊勝之立將賊卡平毀二十七日
該逆分路圍撲我軍營盤李恆嵩等水陸夾擊
斃賊無算餘皆潰退正月初二至初五等日逆
衆十餘萬圍攻廣富林塘橋營壘另股直抄營

後之迎旗濱復由西汀港等處分股渡河包抄
守備廖品朝等開礮抵禦該逆槍密如雨河冰
堅厚船膠不能運動水勇傷亡甚多被該逆槍
去礮船五隻卽於該處紮營四座圖犯郡城分
股竄踞百家村抄襲塘橋後路李恆嵩等分路
進擊一面令美國人華爾帶領洋槍隊往攻迎
旗濱李恆嵩親督馬步策應斃賊不計其數立

解廣富林之圍華爾率領洋槍兵勇五百人直
入迎旗濱賊營該逆萬餘重圍密裏華爾分列
五隊四面轟擊傷斃千餘人擒斬數百人兩岸
之賊俱潰當將賊營四座賊卡兩道踏毀其百
家村之賊亦經梁占春等擊退賊向天馬山遁
去當松江喫緊時臣以浦東之高橋爲吳淞出
入門戶又爲川沙等廳縣進兵之路派候補知

府劉卹膏帶兵勇一千三百名前赴洋涇鎮由
高橋進攻並撥水陸兵勇分布協剿連日接據
劉卹膏等稟報高行鎮等處之賊業經擊退是
各路防軍均尙振作上海城外濠牆工程將次
完竣臣卽親往閱視並至吳淞口察看情形以
期周密查松滬一隅形勢散漫該逆四面環逼
實非數萬兵勇所能抵禦臣昨接曾國藩來函

詩囑深溝高壘不可輕敵實爲洞見本末之論
惟逆氛一日不靖則地方蹂躪餉糈有枯竭之
虞臣惟有與署提臣曾秉忠督率將弁兵勇固
守待援不敢稍涉鬆懈

薛煥又奏言據署松江府知府賈益謙稟稱擊
退廣富林等處賊匪後華爾收隊回城聞逆衆
仍在天馬山辰山等處屯紮願往助剿參將李

恆嵩亦以該逆恃衆負隅且有賊船千餘號河
冰消凍必圖大逞亟應先發制人遂於初七日
與華爾會商出隊李恆嵩飭都司王玉林等各
帶精銳由中路進華爾率洋槍兵勇分東西兩
路進逆衆分股迎敵我軍轉戰而前華爾首先
衝陣所向辟易李恆嵩親帶馬隊踏冰過渡督
隊衝擊擒斬甚多賊衆紛潰遂合兵一處乘勝

直薄賊營華爾擊殺守營賊匪帶領洋槍隊伍
爭先撲入千總張文朝等帶勇同進鏖戰三時
殺賊二千餘名生擒三百餘名落河死者無數
立將天馬山辰山賊營十一座一律踏毀賊已
退至天馬山後仍踞陳坊橋等處李恆嵩與華
爾擬卽分路進攻臣查逆匪由青浦圖犯松江
李恆嵩督率所部奮勇殺賊華爾所練洋槍兵

勇爲數無多而精悍出羣自成一隊當可與李
恆嵩合力堵禦惟新倉張堰亭林新埭等處距
松江僅一浦之隔賊來甚多欲與青浦逆衆併
犯松江並圖乘隙以撲洙涇署提臣曾秉忠駐
紮洙涇控制嘉善平湖乍浦來路臣復咨囑加
意嚴防與松防各軍互爲應援庶可牽賊勢而
保巖疆

薛煥又奏言連日之捷華爾戰功居多查華爾
係美理駕部落人曾任該國武職嗣因辭官服
賈偕弟華得攜貲來滬貿易前次松江失守蘇
松太道吳煦訪求知兵之人候補道楊坊力薦
華爾可任吳煦見其人甚樸誠令隨官軍收復
松江頗爲奮勇嗣又進攻青浦受傷力戰又著
勞績上年夏閒該道遴選壯丁設局松江練放

洋槍洋礮卽派華爾前往教習半載以來已教
成一千二百名此次疊經出隊以少勝多又在
該道吳煦及美國領事處稟明願作中國臣民
更易中國服色傾心向化之誠尤堪嘉許可否
仰懇

天恩俯予收錄

賞給四品武職翎頂以爲慕義立功者勸出自

逾格鴻施奏八

上命議政王軍機大臣傳諭薛煥龐鍾璐曰據薛煥奏松江擊賊獲勝及各路防剿情形賊匪以大股攻撲松江經參將李恆嵩督兵擊剿疊獲大勝其分撲浦東高行鎮等處賊匪亦經知府劉郇膏等先後擊退防剿尙爲得手仍著薛煥督飭各路在防將士實力堵截相機進剿毋稍鬆懈一俟援師

見危授命尙知大義文瑞繼興楊金榜久厯戎
行戰功疊著繼興統帶閩省兵勇紀律嚴明防
守杭城尤爲出力張玉良上年克復杭城著有
功績此次杭垣被困尙能奮力救援疊獲勝仗
先後死節深堪嘉憫仰懇

天恩一併從優議卹並在殉難地方建設專祠暨入
祀各本籍昭忠祠瑞昌王有齡文瑞繼興楊金

榜仍請入祀京師昭忠祠以慰忠魂奏入

上諭內閣曰杭州將軍瑞昌浙江巡撫王有齡浙江提督饒廷選處州鎮總兵文瑞總兵銜署福建漳州鎮總兵副將繼興廣西提督張玉良於杭州失守時先後殉難洵屬忠勇卓著大節凜然均堪憫惻瑞昌王有齡業經降旨分別給予世職並從優賜卹瑞昌著再加恩入祀京師昭忠祠王有齡並

著入祀本籍昭忠祠饒廷選文瑞繼興張玉良楊金榜均著交部從優議卹並入祀各本籍昭忠祠與瑞昌王有齡一併在殉難地方建立專祠以慰忠魂

慶端又奏旨查總兵羅大春防守嚴州府城被逆攻陷潰圍而出卽赴海鹽就醫迨赴援杭城又於失守時突圍而出繞道前赴楚黔一帶以

募勇進剿爲詞明係取巧規避實難姑容應請
旨將簡用總兵羅大春革職交衛防總兵李定太署
浙江藩司李元度會同提訊究辦毋庸再赴楚
黔接帶壯勇以肅軍律奏入

上諭內閣曰總兵羅大春在浙江防守嚴州被賊攻
陷潰圍而出卽赴海鹽就醫迨赴援杭州省城復
不能竭力攻剿省城失陷後又潰圍而出藉詞赴

楚黔一帶募勇種種貽誤取巧殊堪痛恨羅大春
著卽行革職仍交左宗棠督飭總兵李定太署浙
江布政使李元度提訊明確嚴叅懲辦

慶端又奏言疊接探報遂安之賊分股竄至開
化之馬金街逼近江常意圖抄截衢防後路牽
掣江閩援師查江山常山兵燹屢遭民無固志
兩邑設有疏失三衢坐困可虞現將參將蔡潤

澤等軍調赴江山與新募勇丁一千名及李元度所派四營扼要堵禦並咨左宗棠派隊扼守常山仍令李元度居中策應相機進兵參將林文明臺勇已由松溪馳抵龍泉俟總兵林文察所部一到卽可進攻處州惟松溪隘口紛歧與處州府屬之龍泉慶元犬牙相錯林文明旣拔隊前進僅有同知楊垂謙所帶楚豫勇六百名

不敷分布現派參將楊三益統帶興泉壯勇前往協防至台州府城飭據溫處道支方廉查覆並未克復黃巖縣城收復後復於十一月十七日被匪攻陷溫州水陸受敵萬分可危閩省水師因海口喫緊未能派援現飭總兵秦如虎已革道員張啟煊迅將平陽會匪撲滅進顧溫州並令林文察妥籌援應左宗棠因徽州告警親

赴婺源堵剿能否由婺源入浙尙未可知臣現擬
添募臺灣精勇三千名催令剋日來營一俟兵
力稍厚立即親統入浙與左宗棠分路進剿力
圖恢復各城奏入報

聞